

# LA CARTA DEL APOSTOL SAN PABLO A LOS EFESIOS

---

**1** <sup>1</sup> Che co jae Pablo. Che co jae Jesucristo jemimondo Tumpa jei vae rupi. Aicuatía cua tupapire Efeso pe pico vae pe. Tumpa peñoño tee iyupeguarã, jare piyeyocui cavi Cristo Jesús pe. <sup>2</sup> YandeRu Tumpa jare yandeYa Jesucristo tumee peve ipiacavi jare ipiacatu.

## **Tumpa yanemivendise Cristo rupi**

<sup>3</sup> Yambiadora Tumpa. Jae co yandeYa Jesucristo Tu. Tumpa umee yandeve jeta mbaembae icavi vae ara pegua Espíritu Santo rupi, Cristo re yarovia ramo. <sup>4</sup> Echa'ã ndei ivi uyeyapo mbove, Tumpa yandeparavo, yande ñaĩ vaerã Cristo imbaerã. Cua uyapo, ñaneñoño tee vaerã iyupeguarã, jare yanembujupi vaerã jae jovaque. <sup>5</sup> Tumpa yanderau. Jáeramo tenonde yave yandeparavo yayeyapo vaerã tai retarã Jesucristo rupi. Echa'ã cua iquirëi ete uyapo jae jei vae rupi. <sup>6</sup> Jare cua uyapo, yambiadora vaerã ipiacavi tuicha vae jeco pegua. Tumpa ipiacavi ete yandeve Tai uau vae rupi. <sup>7</sup> Jesucristo yanderepi ma. Echa'ã umano yanderé. Jáeramo Tumpa umbiasa yandeve yanembaeyoa reta. Echa'ã jae ipiacavi tuicha ete co. <sup>8</sup> Tumpa iyaracuaa catu jare opaete uicuaa. Jáeramo ipiacavi ete yandeve. <sup>9</sup> Tenonde yave uicuaaca'ã iquirëi uyapo vae. Ërei añave uicuaaca yandeve iquirëi uyapo vae. Cua uyapo jae jei vae rupi. <sup>10</sup> Cua co Tumpa iquirëi uyapo vae: Uambatita opaete mbaembae uyeyapocue vae, Cristo oĩ vaerã iYarã - opaete mbaembae ara pe ñugüinoi vae, jare opaete mbaembae ivi pe ñugüinoi vae. Cua Tumpa uyapota ara iyapi yave.

<sup>11</sup> Tenonde yave Tumpa yandeparavo ñanoi vaerã jae umeeta yandeve vae. Jae yandeparavo, yande ñaĩ vaerã Cristo imbaerã. Jare Tumpa cua uyapo iquirëi ramo. Echa'ã jae uyapo opaete mbaembae jae jei vae rupi. <sup>12</sup> Cua Tumpa uyapo uyembiadoraca vaerã ñru vae reta pe ore rupi. Echa'ã ore rani ndugüirovia Cristo re. <sup>13</sup> Jare pe reta vi perovia Cristo re, piyandu yave ñee añete vae. Echa'ã jocua ñee icavi vae umimbeu peve quirã piyembiasaca

vaerã. Jare perovia Cristo re yave, Tumpa umee peve Espíritu Santo, uicuaaca vaerã pe reta jae imbae co. Echa'ã Tumpa jei umee vaerã Espíritu Santo. 14 Tumpa umee yandeve Espíritu Santo, uicuaaca vaerã ñanoita opaete Tumpa umeeta yandeve vae. Cua Tumpa umeeta yandeve yanderepi ete yave. Yande co jae imbae. Jare Tumpa cua uyapo yave, uyembidoracata co cua jeco pegua.

### Pablo uyerure Tumpa pe upurugüirovia vae reta re

15 Jáeramo che aicuaa güive quirãi pe reta perovia yandeYa Jesús re, jare quirãi peau opaete Tumpa oñono tee iyupeguarã vae reta, 16 jecuaeñoi amee yasurupai Tumpa pe peré, jare jecuaeñoi chemandúa peré, ayerure Tumpa pe yave. 17 Tumpa tumee peve aracuaa Espíritu Santo rupi, jare tuicuaaca peve mbaembae, picuaa cavi vaerã Tumpa regua. Tumpa co jae yandeYa Jesucristo uicuaaca yandeve vae. Jae co yandeRu uyembidoraca vae. 18 Tumpa tumee peve aracuaa, picuaa vaerã quirãi pepuere peãro piyerovia reve. Echa'ã jae peparavo cuarã. Tumpa tuicuaaca vi peve quirãi uyembidoraca eteta opaete vae pe umeeta yandeve vae jeco pegua. Echa'ã jae ñaneñoi tee iyupeguarã. 19 Tumpa tuicuaaca vi peve quirãi tuicha ete imbaepuere yanembori vaerã. Echa'ã yande yarovia Cristo re. Tumpa uicuaaca ma tuicha ete co cua imbaepuere. 20 Echa'ã cua imbaepuere rupi Tumpa umbijecove ye Cristo güeru umanocue vae reta ipite güi, jare umee chupe uguapí vaerã iyacata coti ara pe. 21 Cristo imbaepuere tuicha ete opaete mburuvicha reta ara pegua jare ivi pegua jare ipotave mbaepuere güinoi vae imbaepuere güi. Cristo imbaepuere tuicha ete opaete cua ara reta pe mbaepuere güinoi vae reta jare opaete ara reta outa vae pe mbaepuere güinoita vae reta imbaepuere güi. 22 Echa'ã Tumpa umee Cristo pe ico vaerã opaete vae iYarã. Umee vi chupe ico vaerã upurugüirovia vae reta iYarã. 23 Echa'ã upurugüirovia vae reta Cristo jete co. Jáeramo upurugüirovia vae reta jare Cristo pentiño co. Jare Tumpa umee opaete mbaembae Cristo pe.

### Tumpa yanembiasa ipiacavi jeco pegua

**2** 1 Jare Tumpa umee ma peve tecove ipiau vae. Echa'ã tenonde yave penoi'ã tecove ipiau vae pereco icavi mbae vae jare pemaeyoa reta jeco pegua. 2 Jare jocua jeco pegua jecuaeño piyapose icavi mbae vae upurugüirovia mbae vae reta jeco rami. Echa'ã jucuarãi uipota piyapo vaerã jocua mburuvicha icavi mbae vae yandepuere mbae yaecha vae - jae co jocua aña guasu upurugüirovia mbae vae reta ipia pe uparaviqui oĩ vae. Jucuarãi uparaviqui, agüiye vaerã jae reta uyapo Tumpa jei vae. 3 Tenonde yave opaete yande vi yaico yande yae vae reño jae reta rami. Echa'ã yaicose yanderete jare yandepiyemingueta uipota vae re. Jáeramo Tumpa uiporaracata tẽi yandeve, opaete ñru vae reta pe uiporaracata rami. Echa'ã yande vi ivi pegua reta co jae reta rami. 4 Ërei Tumpa yandeparareco ete, jare yanderau ete. 5 Jáeramo umee yandeve tecove opa mbae vae yaico vaerã Cristo ndive, yepe tẽi tenonde yave ñanoi'ã tecove opa mbae vae

yanembaeyoa reta jeco pegua. Tumpa yanembiasa ipiacavi jeco pegua. <sup>6</sup>Tumpa umbijecove ye Cristo Jesús güeru umanocue vae reta ipite güi. Jae ramiño vi umee yandeve tecove opa mbae vae Cristo Jesús ndive, jare yandeapo pentiño Cristo Jesús ndive. <sup>7</sup>Cua uyapo, uicuaaca vaerã ara reta outa vae pe quirã tuicha ete co ipiacavi. Cua ipiacavi uicuaaca ma yandeve Cristo Jesús rupi. <sup>8</sup>Echa'ã Tumpa yanembiasa ipiacavi jeco pegua, yapurugüirovia ramo. Yande yamingana'ã etei yembiasa. Jae co Tumpa umeeiño yandeve vae. <sup>9</sup>Mbaeti quía ipuere umingana yembiasa ipotave mbaraviqui rupi, agüiye vaerã quía ipuere jei: “Cheparaviqui rupi co amingana yembiasa.” <sup>10</sup>Echa'ã Tumpa yandeapo. Jare yandeapo ma penti ramiño Cristo Jesús ndive, yande yayapo vaerã icavi vae. Echa'ã tenonde yave Tumpa iquirëi jecuaeño yayapo vaerã icavi vae.

### **Cristo yanembipiacatu Tumpa ndive**

<sup>11</sup>Jáeramo pemandúa cua re: Pe reta co jae judío mbae vae reta. Jare jocua uñemicircuncidaca jee vae reta - jae reta uñemicircuncidaca co jete pe - jae reta pembijee uñemicircuncidaca mbae vae reta. <sup>12</sup>Jáeramo jocua ara reta pe Cristo mbae'ã co peve. Echa'ã pe reta Israel pegua reta'ã co, jare Tumpa jei umeeta Israel pegua reta pe vae pembaerã'ã co. Jáeramo peãro'ã mbae piyerovia reve. Echa'ã picose cua ivi pe Tumpa picuaa mbae reve. <sup>13</sup>Tenonde yave pe reta mbiri pico Tumpa güi. Ërei añave piyeyapo penti ramiño Cristo Jesús ndive, jare coiño ma co pico Tumpa güi Cristo imano jeco pegua. <sup>14</sup>Echa'ã Cristo co jae mbiacatu umee yandeve vae. Jae uyapo penti ramiño judío reta jare judío mbae vae reta. Tenonde yave judío reta jare judío mbae vae reta oyovaicho uyupii. Uyembiyao reta uyugüi. Ërei Cristo umbai ma yembiyao. <sup>15</sup>Echa'ã Cristo umano yave, umbai mboroyocui. Echa'ã mboroyocui umimbeu judío reta pe mbae uyapo vaerã. Jáeramo Cristo umbai mboroyocui, uyapo vaerã mocui reve penti ramiño jae ndive. Jucuarãi umee mbiacatu. <sup>16</sup>Jare cua uyapo, umbipiacatu vaerã Tumpa ndive mocui reve penti ramiño imano jeco pegua. Echa'ã imano jeco pegua oyovaicho'ã ma uyupii.

<sup>17</sup>Jayave ou umimbeu mbiacatu regua pe reta tenonde yave mbiri pico chugüi vae pe jare ore tenonde yave coiño nduico chugüi vae pe. <sup>18</sup>Echa'ã Cristo rupi mocui reve yandepuere yaya yandeRu re Espíritu Santo rupi. Echa'ã Espíritu Santo pentiño co. <sup>19</sup>Jáeramo pe reta ambie ivi pegua reta rami'ã ma co. Pe reta co jae uñeño tee Tumpa peguarã vae reta jentaigua reta. Pe reta co jae Tumpa jentarã reta. <sup>20</sup>Yamijaanga penti tenta. Temimondo reta jare Tumpa iñee umimbeu vae reta tenta iguapicarã oño vae reta rami co, jare pe reta co jae tenta rami. Jesucristo etei co jae ita uñeño tenonde tentarã vae rami. <sup>21</sup>Opaete tenta uyeyapocavi oĩ ita uñeño tenonde tentarã vae ndive, jare uyeyapo oĩ penti tenta uñeño tee yandeYa peguarã vae. <sup>22</sup>Pe reta vi penti ramiño co yandeYa ndive. Jáeramo pe reta vi co jocua tenta rami. Echa'ã Tumpa ico jocua tenta pe Espíritu Santo rupi.

### Tumpa uicuaaca Pablo pe tenonde yave uyecuaa mbae vae

**3** <sup>1</sup>Jáeramo che etei ayerure Tumpa pe peré. Che co jae penti pereso pereco pegua, Cristo Jesús pe ayeyocui ramo - pe reta co jae judío mbae vae reta. <sup>2</sup>Picuaa ma co aipo quirái Tumpa uicuaaca cheve ñee Tumpa ipiacavi regua, che aicuaaca-yuapí ye vaerã peve. Cuarái ayeyocui aĩ Tumpa pe. <sup>3</sup>Picuaa ma co aipo quirái jae etei uicuaaca cheve jocua tenonde yave uyecuaa mbae vae. Echa'ã cua regua aicutía ma peve mbovi ñee peño. <sup>4</sup>Pemingueta yave, picuaa cavita co quirái che aicuaa jocua Cristo regua tenonde yave uyecuaa mbae vae. <sup>5</sup>Tenonde yave cua uyecuaa'ã etei ivi pegua reta pe. Êrei añave Tumpa uicuaaca temimondo oñono tee iyupegarã vae reta pe jare ñee umimbeu vae reta pe. Jae uicuaaca chupe reta Espíritu Santo rupi. <sup>6</sup>Jae co cua: Uyandu yave ñee icavi vae, jare güirovia yave Cristo Jesús re, judío mbae vae upurugüirovia vae reta güinoita imbaerã judío upurugüirovia vae reta ndive, jare mocui reve uyeyapota penti ramiño - penti jete rami - jare mocui reve güinoita Tumpa jei umeeta vae. <sup>7</sup>Che ayeyocui Tumpa pe. Ipiacavi jeco pegua Tumpa umee cheve jae imbaepuere rupi che amimbeu vaerã ñee icavi vae. <sup>8</sup>Yepe tẽi che co jae uñeño tee Tumpa peguarã vae reta jaicuegua ete, êrei Tumpa cua umee cheve ipiacavi jeco pegua, che amimbeu vaerã judío mbae vae reta pe quirái yaicocatu ete co Tumpa coti, Cristo re yarovia yave. Echa'ã mbaeti quía ipuere uicuaa cua regua ipiyemingueta rupiño. <sup>9</sup>Jare Tumpa umee cheve aicuaaca vaerã opaete vae pe quirái Tumpa umee cheve ayeyocui vaerã chupe cua tenonde yave uyecuaa mbae vae re. Echa'ã tenonde yave Tumpa uicuaaca'ã etei quía pe cua. Tumpa co jae opaete mbaembae iyapoa. <sup>10</sup>Cua Tumpa umee cheve, mburuvicha reta jare mbaepuere güinoi vae ara pe ñugüinoi vae reta uicuaa vaerã quirái Tumpa iyaracuaa catu co. Cua uicuaata reta upurugüirovia vae reta rupi. <sup>11</sup>Echa'ã cuarái Tumpa jecuaeño iquirẽi uyapo yandeYa Jesucristo rupi. <sup>12</sup>Yandepuere yaya Tumpa re Cristo rupi. Echa'ã yarovia ma Cristo re ramo, yandepuere yaya yaquiye mbae reve. <sup>13</sup>Jáeramo agüiye pepiatiti aiporara pereco pegua vae re. Pepuere pemiadora Tumpa cua re.

### Cristo ipuruau

<sup>14</sup>Jáeramo che ayeatica yandeYa Jesucristo Tu jovai. <sup>15</sup>Opaete jentarã ara pe ñugüinoi vae reta jare jentarã ivi pe ñugüinoi vae reta güinoi jee chugüi. <sup>16</sup>Ayerure Tumpa pe umee vaerã peve mbaepuere. Echa'ã jae imbaepuere jeco pegua uyembíadoraca ete. Jare cua mbaepuere rupi Tumpa iEspíritu tapemimiráta pepia pe. <sup>17</sup>Tuyecuaa cavi quirái Cristo ico pepia pe pepurugüirovia jeco pegua. Tumpa tapemimiráta jare tapemiatangãtu ipuruau pe, <sup>18</sup>pepuere vaerã picuaa cavi opaete uñeño tee Tumpa peguarã vae reta ndive quirái tuicha ete co Cristo ipuruau, <sup>19</sup>jare picuaa vaerã Cristo ipuruau, yepe tẽi ipuere'ã quía uicuaa cavi ete opaete jocua mburuau. Pepia titínee Tumpa pe.

<sup>20</sup>Jare añave yambiadora Tumpa. Echa'ã jae ipuere ete opaete yande yayerure chupe jese vae güi, jare opaete yandepia pe yayemingueta jese vae güi. Jeta ete uyapota yandeve imbaepuere yandepia pe uparaviqui vae rupi. <sup>21</sup>Tumpa tuyembioraca opaete vae pe upurugüirovia vae reta rupi jare Cristo Jesús rupi jaeño mai pegua. Amén.

### Penti ramiño Espíritu Santo rupi

**4** <sup>1</sup>Che co jae penti pereso, yandeYa pe ayeyocui ramo. Che pumiñera jecuaño pico cavi vaerã, ñru vae reta uicuaa vaerã Tumpa preparavo co. <sup>2</sup>Piñemimichi uyucoti. Agüiye pepochi piyupe. Pepiaguasu piyupe. Piyerau ramo, agüiye piñengata piyupe. <sup>3</sup>Piñemiatangãtu pico vaerã penti ramiño pepiacatu reve Espíritu Santo rupi. <sup>4</sup>Cristo jete pegua reta pentiño co, jare Espíritu Santo pentiño co. Jae ramiño vi Tumpa preparavo, peãro vaerã piyerovia reve penti ramiño. <sup>5</sup>Ime vi pentiño yandeYa, jare opaete yarovia yandeYa re, jare opaete yayembibautizaca Espíritu Santo pe. <sup>6</sup>Tumpa vi pentiño co. Jae co yandeRu. Jae co yandeYa. Jae uparaviqui opaete yande rupi. Jae ico yandepia pe.

<sup>7</sup>Ërei Cristo umee yandeve penti penti pe ipiacavi, yandepuere vaerã yayapo mbaraviqui Cristo uipota yayapo vaerã vae. <sup>8</sup>Echa'ã Tumpa ñnee pe uyecuatía oĩ cuarãi:

“Uyupi oo ara pe yave, güiraa pereso reta,  
jare umee mbaepuere ñvi pegua reta pe Tumpa iparaviqui uyapo vaerã.”  
Jucuarãi uyecuatía oĩ.

<sup>9</sup>Tapirandu peve, ¿mbae pa uipota jei cua uyupi oo ara pe jei vae? Uipota jei ugüeyi rani vi co ñvi igüi pe etei. <sup>10</sup>Jocua ugüeyi vae co jae uyupi oo ñvate ete opaete ara reta güi vae etei. Jucuarãi uyupi, uyeyapo vaerã opaete mbaembae iYarã. <sup>11</sup>Jare Cristo etei umee amocue vae pe temimondo retarã yugüireco vaerã. Jare umee amocue vae pe Tumpa ñnee umimbeu vaerã. Umee vi amocue vae pe umimbeu vaerã ñee icavi vae. Umee vi ñru vae reta pe uyandareco vaerã upurugüirovia vae reta re, jare ñru vae reta pe omböe vaerã upurugüirovia vae reta. <sup>12</sup>Cua Cristo uyapo, uñeño tee Tumpa peguarã vae reta ipirãta vaerã ipurugüirovia re, jae reta ipuere vaerã uparaviqui Tumpa pe, Cristo jeterã uyeyapo vaerã. <sup>13</sup>Cristo uipota yayeyapo vaerã penti ramiño yandepurugüirovia rupi, yaicuaa cavi vaerã jae co Tumpa Tai. Uipota yayeyapo vaerã penti cuimbae ipirãta vae rami. Jare jucuarãi yayeyapota co, yandepia ñnee oĩ Cristo pe yave. <sup>14</sup>Cristo uipota'ã yaico vaerã sambiaia reta rami. Echa'ã sambiaia reta uicuaa'ã mbae ra güirovia vaerã. Echa'ã penti ara ipuere güirovia penti moromboe, jare ñru ara ipuere güirovia ñru moromboe. Echa'ã moromboe añete mbae vae re oporomboe vae reta ipoqui ete co upurumbitavi vaerã. <sup>15</sup>Ërei yande jecuaño yae añete vae yayerau reve. Jucuarãi yave, yaicota ucuacuaa vae reta rami, Cristo uipota rami. Echa'ã jae co upurugüirovia vae reta ññaca. <sup>16</sup>Cristo jare upurugüirovia vae reta penti cuimbae rami co. Echa'ã

opaete cuimbae jete jare opaete iyuapiapia uparaviqui penti ramiño, icavi oĩ vaerã cuimbae. Jae ramiño vi opaete upurugüirovia vae reta uparaviqui penti ramiño uyerau reve, Cristo jeterã uyeyapocavi vaerã.

### Tecove ipiau vae

<sup>17</sup>Jáeramo che amimbeu peve yandeYa jee re cua: Agüiye ma pico upurugüirovia mbae vae reta yugüireco rami. Echa'ã jae reta yugüireco ipiyemingueta cavi mbae reve. <sup>18</sup>Echa'ã ipiyemingueta uñemipitumimbi ma. Güinoi'ã tecove Tumpa umee vae. Echa'ã uicuaa'ã Tumpa regua, ipiatanta ramo. <sup>19</sup>Jecuaño imbiquere, jare imara'ã etei. Echa'ã uipota ete reta uyapo vaerã opaño mbae pichii vae. <sup>20</sup>Ërei jucuarãi'ã co Cristo pemboe. <sup>21</sup>Piyandu ma co aipo chupe, jare piyemboe ma co aipo añete vae re. Echa'ã añete vae co jae Jesús. <sup>22</sup>Jáeramo agüiye ma pico picose rami. Peeya piyugüi pereco mai indechicue pichii vae. Echa'ã picose pe pere vae reño, jare jucuarãi piyembitavi. <sup>23</sup>Tuyembipiau pepiayemingueta. <sup>24</sup>Pipisi teco mai ipiau vae. Echa'ã teco mai ipiau vae jupi co, jare uyapoca'ã etei mbaeyoa peve. Cua teco mai ipiau vae icavi co Tumpa pe.

<sup>25</sup>Jáeramo agüiye ma peapu piyupe. Opaete pere añete vae perapicha pe. Echa'ã opaete yande penti ramiño co.

<sup>26</sup>Pepochi yave, agüiye peyoa. Agüiye pepitu pearasi reve.

<sup>27</sup>Agüiye pemaño aña gasu re mbaepuere güinoi vaerã peré.

<sup>28</sup>Imondase vae agüiye ye ma timonda. Ërei tuyapo ipo pe mbaraviqui icavi vae, ime vaerã güinoi mbae umee vaerã iparavete vae pe.

<sup>29</sup>Agüiye pemoë ñee pichii vae. Ërei pemoë ñee icavi vae, pembali vaerã ñru vae reta. Echa'ã jucuarãi Tumpa ipuere ombori uyapisaca peré vae reta. <sup>30</sup>Jare agüiye pembipiatiti Tumpa iEspíritu Santo. Echa'ã Tumpa umee ma peve Espíritu Santo, uicuaaca vaerã pe reta jae imbae co. Jare Espíritu Santo icota pe reta ndive, Tumpa perepi ete regua.

<sup>31</sup>Agüiye pembasi pico piyupe. Agüiye pepochi piyupe. Agüiye pearasi piyupe. Agüiye piñeengata piyupe. Agüiye pere icavi mbae vae piyupe. Agüiye piyapo icavi mbae vae piyupe. <sup>32</sup>Ërei pepiacavi piyupe. Piyerau. Piyembiasa uyupii. Echa'ã Tumpa pembiasa ma Cristo rupi.

### Yaico Tumpa jei vae re

**5** <sup>1</sup>Jecuaño pico Tumpa jei vae re. Echa'ã Tumpa co jae yandeRu jare jae yanderau. <sup>2</sup>Jáeramo pico piyerau reve, Cristo yanderau rami. Echa'ã Cristo uñemee umano vaerã, penti maemimba uyeyucacue Tumpa pe uñemee vae rami. Jare cua uyapo umbai vaerã yanembaeyoa reta. Cua umbiyerovia Tumpa, mbae ipiche cavi vae upurumbiyerovia rami.

<sup>3</sup>Ërei agüiye etei piyapo aguasa jare opaete mbae pichii vae, jare agüiye pipota ñru vae reta imbaembae. Echa'ã Tumpa peñoño tee ma iyupeguarã.

<sup>4</sup>Jare agüiye vi piyemingueta imbiquere vae reta uyemingueta rami.

Agüiye piyemingueta iyaracuaa mbae vae reta uyemingueta rami. Agüiye peyurupichĩ ñee icavi mbae vae pe. Echa'ã icavi'ã piyemingueta vaerã jucuarã. Ërei cua mbaembae icavi mbae vae pere vaerãve pemee yasurupai Tumpa pe. <sup>5</sup>Echa'ã pe reta picuaa cua: Aguasa uyapo vae reta, jare opaete mbae pichĩ vae uyapo vae reta, jare ñru vae reta imbaembae uipota vae reta - echa'ã uipota ete ñru vae reta imbaembae Tumpa güi - ndarau yugüireco Cristo jare Tumpa iporoyocua pe. <sup>6</sup>Agüiye pemaño quía re pembitavi vaerã cua re. Echa'ã cua icavi mbae vae jeco pegua Tumpa uiporacata co Tumpa jei vae uyapo'ã vae reta pe. <sup>7</sup>Jáeramo agüiye pico jae reta yugüireco rami.

<sup>8</sup>Echa'ã tenonde yave pe reta picose yugüireco pītumimbi pe vae reta rami. Ërei añave pico tembipe yandeYa umee peve vae pe. Jecuaño pico yugüireco tembipe pe vae reta rami. <sup>9</sup>Echa'ã tembipe pe yugüireco vae reta ipiacavi, jare jupí vae uyapo, jare jei añete vae. <sup>10</sup>Jecuaño pipota picuaa yandeYa uipota piyapo vaerã vae. <sup>11</sup>Agüiye ete piñemñru pītumimbi pe yugüireco vae reta ndive. Echa'ã jocua uyapo reta vae icavi'ã Tumpa pe. Ërei picuaaca icavi mbae vae co jocua uyapo reta vae. <sup>12</sup>Echa'ã penti ñemimaraca co yayemingueta vaerã jocua uyapo viari reta vae re. <sup>13</sup>Tembipe oĩ yave, opaete uyecuaa cavi, jare yandepuere yaicuaaca icavi mbae vae co opaete jocua mbaembae. Echa'ã jocua uyapo opaete uyecuaa cavi vaerã vae tembipe co. <sup>14</sup>Jáeramo Tumpa jei oque vae pe cuarã:

“Esarecoño ma.

Icove ye penti ou umanocue vae reta ipite güi vae rami.

Cristo tumee ndeve tembipe.”

Jucuarã jei.

<sup>15</sup>Jáeramo piñemiatangātu pico cavi vaerã. Agüiye pico iyaracuaa mbae vae reta yugüireco rami. Pico iyaracuaa catu vae reta yugüireco rami. <sup>16</sup>Jecuaño piyapo icavi vae. Echa'ã jeta vae uyapo icavi mbae vae. <sup>17</sup>Jáeramo agüiye pearacuaa mbae vae echa. Ërei picuaa cavi yandeYa jei vae. <sup>18</sup>Jare agüiye pesavipo. Echa'ã usavipo vae reta uyapo jeta mbae icavi mbae vae. Ërei pemaño Espíritu Santo re umitinee vaerã pepia. <sup>19</sup>Picuaaca quirã piyerovia ete canta reta yambidora Tumpa pipe vae pe. Pecanta jare pambidora yandeYa pepia pe. <sup>20</sup>Jecuaño pemee yasurupai opaete mbae re yandeRu Tumpa pe yandeYa Jesucristo jee re.

### Yayeyocui yandiyupe

<sup>21</sup>Piyeyocui piyupe, pipiu Cristo ramo.

<sup>22</sup>Cuña reta tuyeyocui ime pe, uyeyocui yandeYa pe rami. <sup>23</sup>Echa'ã cuimbae oyocui jembireco, ñaneãca oyocui yanderete rami. Jae ramiño vi Cristo co jae upurugüirovia vae reta inãca. Jare upurugüirovia vae reta co jae Cristo jete, jare Cristo co jae upurugüirovia vae reta umbiasa vae. <sup>24</sup>Jare upurugüirovia vae reta uyeyocui Cristo pe. Jáeramo jae ramiño vi cuña reta tuyeyocui ime pe opaete mbae re.

<sup>25</sup>Cuimbae reta tuau jembireco, Cristo uau upurugüirovia vae reta rami. Echa'ã jae uñemee umano vaerã jese reta, <sup>26</sup>oñono tee vaerã

iyupeguarã, jare oyoe vaerã. Echa'ã ñnee yandeyoe, mbae yayoe i pe rami. <sup>27</sup>Jucuarãi Cristo uyapo, upurugüirovia vae reta uyembutuichaca vaerã jae jovai ñugüinoi yave. Ndarau güinoi mbae iquia vae jare mbae pichii vae. Ndarau etei güinoi cua nunga mbaembae. Echa'ã Cristo uñemee umano vaerã, upurugüirovia vae reta uñeñono tee vaerã chupeguarã, jare icavi ete ñugüinoi vaerã. <sup>28</sup>Cuimbae reta tuau jembireco, jete uau rami. Cuimbae jare jembireco pentiño co. Jáeramo jocua uau jembireco vae jae co uyerau. <sup>29</sup>Echa'ã mbaeti etei quía umitarëi jete. Opaete vae umingarü jete, jare uyandareco jese. Jae ramiño vi Cristo uyandareco upurugüirovia vae reta re. <sup>30</sup>Echa'ã yande co jae Cristo jete pegua reta. Yande co jae Cristo isoo jare icägüe pegua reta. <sup>31</sup>Cua jeco pegua penti cuimbae tusiri tu jare ichi güi, jare tuñemüru jembireco ndive, mocui reve uyeyapo vaerã penti ramiño. <sup>32</sup>Yandepuere'ã etei yaicuaa cavi cua regua. Ërei chemiari ai peve Cristo jare upurugüirovia vae reta re. <sup>33</sup>Ërei penti penti tuau jembireco, jae uyerau rami. Jare cuña tuiþiu ime.

**6** <sup>1</sup>Cunumi reta jare cuñatai reta tuyapo tu jare ichi jei vae, yandeYa re güirovia ramo. Echa'ã cua jupi co. <sup>2</sup>Tumpa umimbeu Moisés rupi mboroyocui reta. Jare mboroyocui itenondegua vae co cua: "Iþiu nderu jare ndesi, <sup>3</sup>ndico cavi vaerã, jare ndicopucu vaerã ivi pe." Jucuarãi Tumpa jei umeeta vae.

<sup>4</sup>Jare tu reta agüiye tumbiarasiño isambiai reta. Ërei tumbicuacuaa cavi. Tomboe jupi vae re, jare tumbiaracuaa, yandeYa uipota rami.

<sup>5</sup>Uyeyocui vae reta tuyapo ipatrón jei vae uipiü reve jare umbutuicha reve. Iþiaquirëi reve tuyeyocui ipatrón pe. Tuyeyocui chupe, Cristo pe uyeyocui rami. <sup>6</sup>Agüiye tuyeyocui cavi ipatrón pe jae umae oi jese yaveño, umbiyerovia vaerãño. Tuyeyocui chupe, Cristo pe uyeyocui ramo, jare Tumpa jei vae ipiaquirëi reve uyapo ramo. <sup>7</sup>Tuyeyocui chupe, iquirëi ete ramo. Tuyeyocui chupe, Cristo pe uyeyocui rami. Echa'ã cuimbae peño'ã uyeyocui. <sup>8</sup>Tuicuaa cua: Ipotave vae - penti uyeyocui vae ani penti uyeyocui mbae vae - mbae icavi vae uyapo yave, yandeYa uyapota vi chupe mbae icavi vae.

<sup>9</sup>Jare patrón reta tuyapo icavi vae jembiocui reta coti. Agüiye jecuaeño tuyuvanga catu. Echa'ã tuicuaa jae reta vi güinoi co iYa ara pe. Jare yandeYa ara pe oi vae uau'ã penti vaeño ñru vae güi.

#### **Mbaepuere yandeYa ipuere umee yandeve vae**

<sup>10</sup>Taicue rupi ete tae peve, cherivi reta, cua: Piñemiatangätu jocua mbaepuere yandeYa ipuere umee yandeve vae re. <sup>11</sup>Piporu opaete Tumpa ipuere umee yandeve vae, pepuere vaerã piyereþi opaete mbae icavi mbae vae aña guasu uipota uyapo peve vae güi. <sup>12</sup>Echa'ã ñañerãro'ã ñai ivi pegua reta ndive. Ñañerãro ñai espíritu icavi mbae vae ara pe ñugüinoi vae reta ndive. Jae reta co ivi pegua þitumimbi pe yugüireco vae reta iya reta, jare mbaepuere güinoi reta oporoyocui



vaerã. <sup>13</sup>Jáeramo piporu opaete Tumpa ipuere umee yandeve vae, agüiye vaerã pemaño piyee icavi mbae vae uñerãro pe ndive vae reta pe, jare piñerãro yave, jecuaño pepirãta vaerã. <sup>14</sup>Jáeramo piñemimirãta. Yamijaanga sundaro. Sundaro güinoi mbaembae ipuere vaerã uñerãro cavi. Jae ramiño vi Tumpa umee yandeve vae yanembupuere, yandepuere vaerã ñañerãro cavi. Echa'ã pere yave añete vae, icavita peve sundaro jumbicuaa icavi sundaro pe rami. Jare piyapo yave jupi vae, icavita peve sundaro icamisa fierro pegua icavi sundaro pe rami. <sup>15</sup>Jare pipota yave pemimbeu ñru vae reta pe ñee icavi vae mbiacatu regua, icavita peve sundaro ipipasa icavi sundaro pe rami. <sup>16</sup>Jare mburugüirovia jecuaño penoi yave, icavita peve penti yeyopiaca icavi sundaro pe rami. Echa'ã sundaro ipuere oyopia yeyopiaca pe opaete ui jovaicho reta uyapi pipe vae. Jae ramiño vi mburugüirovia jecuaño penoi yave, ndarau piyapo icavi mbae vae, yepe tẽi aña guasu uipota ete piyapo vaerã. <sup>17</sup>Jare jecuaño pemandúa yave quirãi Tumpa pembiasa ma co, icavita peve ãca regua fierro pegua icavi sundaro pe rami. Jare piporu yave Tumpa ñíee Espíritu Santo imbaepuere rupi, icavita peve penti quisepecu icavi sundaro pe rami. <sup>18</sup>Jecuaño piyerure Tumpa pe mbaembae re. Jecuaño piyerure Espíritu Santo rupi. Jecuaño piñemiatangãtu, agüiye vaerã pecueri. Jecuaño piyerure Tumpa pe opaete uñeño tee Tumpa peguarã vae reta re. <sup>19</sup>Piyerure ete cheré, Tumpa umee vaerã cheve chemiari vaerã aquíye mbae reve, aicuaaca vaerã ñee icavi vae tenonde yave uyecuaa mbae vae. <sup>20</sup>Echa'ã Tumpa chembou amimbeu vaerã cua ñee, jare cua ñee jeco pegua pereso aĩ. Piyerure cheré, amimbeu vaerã aquíye mbae reve. Echa'ã jucuarãi icavi co amimbeu vaerã.

<sup>21</sup>Tíquico umimbeuta peve opaete mbaembae, picuaa vaerã cheregua jare ayapo aĩ vae regua. Tíquico co jae yanderivi. Aau co. Jae uyeyocui cavi yandeYa pe. <sup>22</sup>Jáeramo amondo pepi, picuaa vaerã oreregua, jare jae pembipiacatu vaerã.

<sup>23</sup>Cherivi reta, yandeRu Tumpa jare yandeYa Jesucristo tumee peve mbiacatu jare mburuau jare mburugüirovia. <sup>24</sup>Tumpa tumee ipiacavi opaete mburuau opa mbae vae yandeYa Jesucristo coti güinoi vae reta pe. Amén.